



## AVIS AUX CITOYENS

### LA VILLE DE L'ÎLE-PERROT MOBILISE SES ÉQUIPES

#### État de la situation

En date du 20 avril 2019, le niveau du lac des Deux-Montagnes (à la station de mesure de Sainte-Anne-de-Bellevue) a atteint 23.80 mètres. Selon les prévisions obtenues, le niveau d'eau approchera celui de 2017. En effet, les experts prévoient que le lac des Deux-Montagnes atteindra respectivement 24.18 mètres pour dimanche le 21 avril et 24.10 mètres pour lundi 22 avril. Les autorités municipales et la sécurité civile se mettent en mode mobilisation et sont très actives sur le terrain.

Les citoyens-riverains doivent être en mode alerte, doivent protéger leur résidence et se préparer pour une évacuation éventuelle. Puisque les citoyens doivent d'abord veiller à leur propre sécurité, il est important de :

- Ranger en hauteur, ou monter à l'étage supérieur, les objets qui se trouvent dans le vide sanitaire et dans le garage ou le cabanon;
- Enlever ou fixer tous les biens qui se trouvent à l'extérieur sur les terrains afin d'éviter qu'ils soient projetés ou emportés par l'eau;
- Préparer des sacs de sable et avoir du polythène afin de pouvoir colmater les ouvertures du premier étage, mais pas celles du vide sanitaire. [Avec les sacs de sable, installer une digue.](#);
- Préparer un plan familial d'urgence ainsi qu'une trousse d'urgence 72 heures.

#### Ouvrages temporaires

L'expérience d'il y a deux ans nous permet de nous préparer et d'être plus précis dans nos opérations :

- Un ouvrage temporaire est présentement en cours d'installation afin de maintenir le plus longtemps possible l'accès qui relie Terrasse-Vaudreuil et L'Île-Perrot;
- À Île-Perrot Nord, du polymère a été installé sur 20 puisards afin d'éviter d'engorger le réseau
- Une digue pour protéger la route sur le boulevard Perrot Nord est en voie d'être installée.

#### Sacs de sable et matériaux

Le Service des travaux publics continue de livrer des sacs de sable aux résidences des secteurs touchés par la crue des eaux 2017. Plus de 20 000 sacs de sable sont en livraison. La Ville de L'Île-Perrot tient à souligner que les quincailleries *Rona* et *Patrick Morin*, situées toutes les deux à Pincourt, seront ouverts en avant-midi dimanche le 21 avril malgré le férié.

#### Centre d'appels

Le centre d'appels est ouvert 24 h sur 24 pour répondre aux questions et inquiétudes de ses citoyens-riverains concernés par la crue printanière. Ces citoyens peuvent rejoindre la Ville en tout temps en composant le 514 453-1751, poste 244.

#### Bénévoles

La Ville a déployé sur le terrain des bénévoles pour aider les citoyens-riverains à faire leur digue pour protéger leur maison. Les citoyens-riverains qui désirent avoir de l'aide pour ériger leur digue doivent communiquer avec le centre d'appel en composant le 514 453-1751, poste 244. Les citoyens souhaitant être bénévoles peuvent téléphoner au même endroit afin de donner leur nom.

#### Se tenir informé

Plusieurs moyens sont utilisés par la Ville de L'Île-Perrot pour transmettre des informations reliées aux actualités municipales. Abonnez-vous aux plateformes et consultez-les régulièrement pour prendre connaissance des mises à jour concernant l'état de la situation :

- Site Web de la Ville de L'Île-Perrot et son onglet « Crue printanière » qui démontre visuellement l'état de la situation
- Système d'alertes et d'informations (inscrivez-vous au [ile-perrot.qc.ca/sai](http://ile-perrot.qc.ca/sai))
- Page Facebook Ville de L'Île-Perrot
- Radio locale CJVD (100,1 FM)



## NOTICE TO CITIZENS

### THE CITY OF ÎLE-PERROT MOBILIZES ITS TEAMS

#### Current Situation

As of April 20, 2019, the water level of Lac des Deux-Montagnes (at the Sainte-Anne-de-Bellevue measuring station) is 23.80 meters. The experts predict the lac des Deux-Montagnes will reach respectively 24.18 meters on Sunday April 21 and 24.10 meters on Monday 22 April. Municipal authorities and Public Security are on a mobilization mode and are very active in the field.

All riparian citizens must be in alert mode, protect their residence and get prepared for a possible evacuation. Here are the steps to be put in place quickly, while ensuring your safety.

- Objects that are in the crawl space and in the garage or shed must be stored high or taken upstairs;
- Remove or secure all exterior items to prevent them from being projected or carried away by water;
- Prepare sandbags and have polythene to seal all first floor openings, except those of crawl spaces. [With the bags, prepare a flood protection;](#)
- Prepare a family emergency plan and a 72-hour emergency kit.

#### Temporary Structures

The experience of two years ago allows us to prepare ourselves:

- A temporary structure is currently being installed in order to maintain the access between Terrasse-Vaudreuil and L'Île-Perrot as long as possible.
- In Ile-Perrot-Nord, polymer was installed on 20 sumers to avoid congestion of the network.
- A dike to protect the road on the Boulevard Perrot Nord will be installed soon.

#### Sandbags

The Public Works Department still deliver bags of sand to residences in areas affected by flood in 2017. 20000 bags are delivered. Rona and Patrick Morin, in Pincourt, will be open during morning on Sunday, April 21.

#### Call Centre

The City of L'Île-Perrot is setting up a 24-hour call center for its affected citizens. The call centre can be reached any time by dialing 514-453-1751, extension 244.

#### Volunteers

Citizens who want to volunteer can call 514 453-1751, ext. 244. Riparian citizens who need help to install a dike can also call 514 453-1751, ext. 244.

#### Stay Informed

The City of L'Île-Perrot is using many communication tools to keep its citizens abreast of the latest news. We strongly encourage you to subscribe to the following platforms and to check back regularly for status updates:

- City of L'Île-Perrot Website, under the "En vedette: Crue printanière 2019" tab which visually shows the flood situation
- Alert and Information System (register at [ile-perrot.qc.ca/sai](http://ile-perrot.qc.ca/sai))
- City of L'Île-Perrot Facebook page
- Local radio CJVD (100.1 FM)